INDUSTRIAL SCHOOL RECORD OF STUDENT NUMBER Tala Yamtewa Hohi . Neams anyon Ur inna D AT SCHOOL FOR WH CAUSE OF DISCHARGE une 26, 1912. Sur on 5 years TO COUNTRY RONS NAME AND ADDRESS 1907 Lau 8-1907 lorria morrisville, Pa. 8-29-08 lobbins. 4-17-08 W. Worth north Wales, R. F.D. Par. 8-29-'08 28-09 E.H. Lovett, monsville, Pa. 29-10 8-31-F. J. Wood, Pineville, Ra. 6-3.11 9-2 11 W-WATER NUMPROONSCIE Months in school before Carlisle,............ Grade entered at Garlisle, 1.st Grade at date of Discharge, ..... Trade or Heustity Methodist miles to sch. Brought here by Lt. J.H. Lewie from Fr Wingate N.M.

Sent to 200- 9-25-08 north wales. Hopi bog - September 23.1408, Dear, friend mores Friedman, 9 thought 9 would write a letter to you to night, and ask you some shoer if you please send me two pair shoes Sunday shoes and working shoes size 5. I have got any more shoes to wear this week, so I want to asked you if you can rend me This week; I would be very glad to get them, and I am getting along very nicely out here where Jam now, I found a real nice country home. 509, like it very much.

and we are ready to cuting com This week, mr. J. w. worth went to nown to marked yesterday morning but he didn't come back yet, so 9 picking apples this afternoon, He had two place at Prospectville. Pa, so I went to work over there toor Three mile from here. There are two Hopi boys stay with me, it is mr. F. W. worth brothers care of each one of, gather, on Sundays, after Sunday School over we, went to wilted to another place and how is rest of the Hoping boys getting along at School Hoping they are well, as we

VIL DUNE HEVE Peecon to be more a

were, but I am after ! of Carlisle School, wi they have certainly fine Time in this fall, I think this trall I can say to you. Good bye. gan your fried reashington Salayanipters north wales, Pa, Mr. 7. W. worth ]

September 25, 1908.

Washington Talayamtewa, 0/0 F. W. Worth North Wales, Pa. RFD Dear friend:-

and i this u

> I have your letter requesting some shoes and have sent it to the Quarters for attention. I will have the shoes mailed to you within a few days.

I was glad to get your good letter and glad to know that you are so nicely situated and that you are contented and happy in your country home. We allowed you Hopi boys to remain out in the country this winter because we thought you would learn the English language faster. I want all of you to try your best to get all you can along this line. Make friends with the white people so you will have to talk their language. The more you talk with them the more you will learn from them. If you stay together all the time as you would here at the school, you will talk Indian and you cannot learn English.

The Hopi boys who are here are getting along nicely. I suppose you know that Lewis Tewani went across the Atlantic Ocean to England this summer. He made a great name for himself as a runner and you boys have reason to be very proud of him.

> With my best wishes for all of you, I am Your friend

> > Superintendent.

Wash. Jola. Sa7 W. Talayamten Shingopavi Toreva, ariz. Mr, Friedman: } July 14, 1912. Carlisle Indian School, Carlisle, Pa. Dear Sir:-I will now write a few word to let you know that I got home alright, But some a little trouble with me for 9 am sorry that I lost my ticket from Kansas City I suppose you know wide to you from there where I didn't find it. I don't know where I lost it The only one place at Chicago I can remember whate I mail my postal carde I Think that I the place il

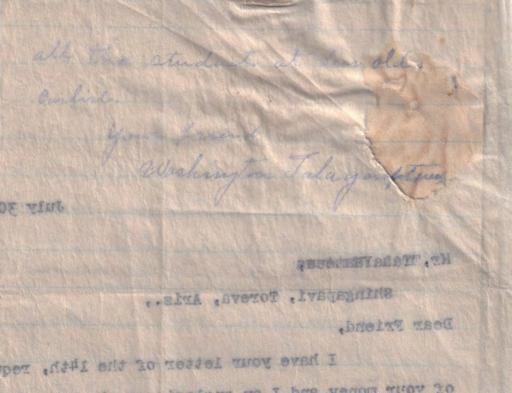
I put int in the mail box with my postal cards to-gether because I had to in my pocket, When we reached the Kansas city then I looked all over but couldn't find it, as those what I should do. but lucky I had little money with me so I got an--other licket at Kansar City about \$36, 35 I was glad I had it mongle money to buy ticket, do now we all got home and safty I got my trunk alright too. Now we are at home I certainly was glad to see my folks and they were glad to see he too, But too love some for Carliste, I will never for get Carliste

how nice we are having at Carlinle Indian Ashard. I told my people 61 all about what we are having at Carlisle, also kind to them. I am doing my best to make a good tring now, so I would like you to send me my money that I have in the bank about \$ 10.11, 88 Then I will built a house better home, I an now helping my father on the farm, but will soon get a Jab some where around here and make a will get some more money to) good living. Do please send me the money that all I had in the banks I will Close now with best regards to you and

all the students a

Carlist.

Your briend Washington Jalayonption



July 30th, 1912,

## Hr, WaaaYambersa

Shingapavi, Toreva, Ariz., Dear Friend,

I have your letter of the 14th, requesting the balance of your money and I am enclosing a check herewith for the amount \$109.11 which you will sign before presenting to, bank for payment.

Your friend,

W.H.M.

Superintendent,

Coliste Indian School "1.17,08 375 Washington J. received his clothes and was so pleased and thankful for them, he is a very grateful boy and a very good boy and we all like him so much my two little children think he is a wonderful boy and treat him just as though he belonged to us! I have been sick for a long time with necrosis I jaw bone so mr. Month and I have not attended church most every Sunday Machington gears up and takes the tow children to bhurch & Sunday

and Sunday School mr. Months brother about 3 mile from he the phone in his honce. mos, night andrew and Hashington have a balk over it it does not cost us any thing as we are on same exchange and they have lots of fun the is getting along nice at school now my main reason for writing is That Hashington has no work shoes only a verythor pair shat we gave him mr. Storth wants to know if he shall buy him a pair out of his money or if you will send thim a pair ? Helinel need a heavy pair for the weather is getting cold and ground wet mer that inle put a good coat of grease on them so the water will not prake in Kindly adrise us what to do, as we will drive into town next monday shreepige 6 Ymrs Iruly mrs. Anth north Stalles R. J.D.

#### DEPARTMENT OF THE INTERIOR,

UNITED STATES INDIAN SERVICE,

Nov. 19, 1908.

Mr.F.W.Worth, North Wales,Pa. Dear friend:-

I am very much pleased to hear that the Hopi boys living in your neighborhood are doing so well. The prime object of the Carlisle Outing System is to give our boys and girls a knowledge of good home life.

As Washington drew shoes from the school so recently, I think you had better buy him a good pair and pay for them out of the wages you are due him.

Trusting that I will continue to hear good reports from the boys, I remain,

Sincerely yours,

superintendent.

# PUPIL'S HEALTH REPORT.

This blank is issued so that the school authorities may keep in touch with the health of the pupil. The patron is requested to fill this blank out on the first of MAY, JULY, SEPTEMBER, NOVEMBER, JANUARY, and MARCH, and send it to the school with the outing report for the month.

Patron's name and address Frank Wood Pineville Par
Pupil's name Waihington Jalyamptina.
General health of the pupil In groud
Has pupil been ill the past two months?
Name of disease
Name and address of the physician in attendance
Does the pupil have a cough? Mu
For how long has he had it?
Give the pupil's weight
Has the pupil any trouble with the eyes? Mot athat & know of
Are the eyelids inflamed? Mo.
Remarks:

In cases of serious illness, notify the school at once and have the physician in attendance send in a written report of the case.

# INFORMATION REGARDING RETURNED STUDENTS

#### PART 1

## REPORT BY NONRESERVATION SUPERINTENDENT OR RESERVATION SCHOOL PRINCIPAL

SCHOOL, Carlisle, Pa	July 5th, 1912. , 191
Name, <u>Washington Jalayamtewa</u> ; sex Belongs: State, <u>Miz</u> , ; Agency, <u>Mogra</u> Home address, whose care, etc., <u>Keams</u> Grade in school, <u>MI</u> A; health, <u>good</u>	M. ; Age, 27; Deg. Indian Blood, Ful ic; Tribe, Joph anyon, anz
Number months instruction given pupil in each school d	epartment, including music,
Course completed,	
Character and disposition, Excellent	
Recommended for what positions, suitability in order na	
2Farm hand; 3;	; 4
Remarks: He uses good English and is an small of atatyre.	excellent worker, but 18 rather
	Sunt

#### PART 2

#### REPORT BY RESERVATION SUPERINTENDENT

AGENCY,	, 191
	; employed since return as follows:
Should he receive assistance to find employment	nt?
	lo best?
6-2419	, Supt.

#### SUGGESTIONS FOR SUPPLYING THE INFORMATION REQUESTED ON THIS BLANK

1. The report of nonreservation school Superintendent should be made at the time or a little before the pupil leaves school, whether at the end of the school year or during the school year, provided the pupil is 18 years of age or over, or younger, if for any special reason the pupil is quitting school permanently. As soon as this report is received, or at least very soon after the pupil returns home, the Supervisor of Indian Employment will correspond with the returned student for the purpose of getting more in personal touch with him and finding out something about his wishes, etc. His answer will be attached to and filed as part of this report.

2. Health, height, and weight of returned students are sometimes very important in placing them properly; height and weight could be approximated very satisfactorily, though from the pupil records now in use all information called for in part 1 of this blank can readily be obtained and be definite.

3. The State, agency, and tribe are important, and where the pupil is not attached to any agency this fact should be stated and the Superintendent should give all available information as to the home and local conditions surrounding the pupil.

4. Where the outgoing pupil has passed the civil-service examination for any position, this fact should always be noted, giving position for which examination was taken.

5. It should be remembered that the Supervisor of Indian Employment can but seldom have a personal acquaintance with the outgoing student, and that he must depend on the information furnished in this report for his basis of action in behalf of the pupil.

6. The degree of Indian blood should always be given, as this fact largely determines how much effort will be made on behalf of any particular returned student; qualifications being equal, or nearly so, the preference will be given to those having the greatest degree of Indian blood.

7. This report should be forwarded promptly to the Supervisor of Indian Employment, Denver, Colo.

8. Reports on students from reservation schools should be made only as to those who leave the schools at 18 years of age, or older, and who will probably not go away to school.

9. If part 1 of this report is made out by the principal of a reservation school, the reservation Superintendent should supply information called for in part 2 if the principal is not informed as to home surroundings and local conditions. Such information is essential to a proper understanding of the difficulties and needs of the pupil.

10. When part 1 is made out by a nonreservation Superintendent, this blank will be sent by the Supervisor of Indian Employment to the Superintendent of the reservation where the outgoing student belongs. He should fill out part 2 and return the blank as promptly as possible, for practically nothing can be done until the information called for in part 2 is supplied.

Information under the heading "Employed since return as follows," will be valuable only in cases where the pupil has been home for some time.

6-2419 ·

8751 TRIBE. NAME. PARENT OR GUARDIAN. Hopi. Yamtewa, Tala, DATE ENROLLED. HOME ADDRESS. TERM. AGE. 17. Moqui School, Keams Canyon, Ariz. 5 Years, Jan26, 1907. ACADEMIC DEPARTMENT. INDUSTRIAL DEPARTMENT. DORMITORY. OUTING SPECIAL REMARKS. DATE OF RECORD ROOM Scholarship Conduct. Shop. Ability. Conduct. Room Neatness Conduct Ability. | Conduct. NO. 24. Et. lipe. 08 Jood Ex 3 322 3 m. 66

Name of Student Jala Jamptewa Home Address Maqui School, Keaus Caciba Tribe Hopi OUTING RECORD - CARLISLE INDUSTRIAL SCHOOL Age at 22 Date of Jan 26-1907 Shop Entrance 22 Locality JAN. FEB. MAR. APR. MAY JUNE JULY AUG. SEPT. OCT. NOV. DEC. AVERAGE Patron F.W. Worth Days in School Address Address North Wales, Pa, Recommended by R. R. Station Lausdale Ga, Grade in Y. Conduct y School Ability Grade of Home Church methodist Health g Date of Outing Curg - 29-1908 Returned AUG 28 1909 Wages Earnings 12 E. H. Lovett 1.4 4 1.4.4 morrisville, Pa. 1 842.44 y 4 4 4 4-29-10, Retid 8-31-16 gney and sept cect nov wec Jan Feb Mar apr may gime 7. F. Thand Pineville, Fu, 11 6-3-11 9-1-11 16 2.9. 6.9. 9 " 9 " 16.16. 441037 3M. 4.09 YAWMAN & ERBE MFG. CO., ROCHESTER. N. Y.

### OUTING RECORD - CARLISLE INDUSTRIAL SCHOOL

OUTING RECORD - CARLISLE INDUSTRIAL SCHOOL																	
Name of Student Home Address Tribe																	
Age at Entrance	Date of Entrance	Shop			JAN.	FEB.	MAR.	APR.	MAY	JUNE	JULY	AUG.	SEPT.	ост.	NOV.	DEC.	TOTAL OR AVERAGE
Patron		Lo	ocality	Days in School													
Address		R. R.	Station	Conduct													
Recommended by			Grade in School	Ability													
Grade of Home		Church		Health													
Date of Outing	Date Returned	Wages		Earnings													
	•																
												-16				•	Childen :-
								1									
	/																
			*									1.16					
YAWMAN & ERBE MEG. CO., ROCHEST	ER. N. Y.															441037	3M. 4.09

# REPORT AFTER LEAVING CARLISLE

563757 3**M-2-11** 

21

mpleu

NAME AT CARLISLE

#### PRESENT NAME

DATE	INFORMATION THROUGH	ADDRESS	OCCUPATION	ITEMS OF INTEREST	GRADE
•					

Jalymptewa, Washington Ex-stu. Conspondence 7781